

Legge federale sulla protezione degli animali (LPA)

Disegno

Modifica del

L'Assemblea federale della Confederazione Svizzera,
visto il messaggio del Consiglio federale del 29 maggio 2002¹,
decreta:

I

La legge federale del 9 marzo 1978² sulla protezione degli animali è modificata come segue:

Ingresso

visti gli articoli 25^{bis}, 27^{sexies} e 64^{bis} della Costituzione federale³,

...

Art. 9 cpv. 1 secondo e terzo periodo (nuovi)

¹ ... È fatta salva l'importazione di carne kosher e di carne halal, al fine di assicurare un approvvigionamento sufficiente di tale carne alle comunità ebraica e musulmana. Il diritto di importare e il diritto di acquistare la carne kosher e la carne halal sono dati unicamente ai membri di queste comunità nonché alle persone giuridiche e alle società di persone ad esse appartenenti.

II

¹ La presente legge sottostà al referendum facoltativo.

² Il Consiglio federale ne determina l'entrata in vigore.

3443

¹ FF **2002** 4208

² RS **455**

³ Queste disposizioni corrispondono agli articoli 64, 80 e 123 della Costituzione federale del 18 aprile 1999 (RS **101**)